

28. Tomar el pelo

¡Hola a todos! Bienvenidos a una nueva entrega del podcast de *Como pez en el agua*, la academia online para aprender español a vuestro ritmo donde podéis encontrar cursos de gramática, vocabulario y ortografía; audios para practicar la pronunciación; ejercicios extra, test de nivel y, por supuesto, tutorías personalizadas para resolver todas las dudas que podáis tener.

Hoy vamos a explicar el significado de la expresión “tomar el pelo” Significa reírse de alguien, así que es sinónimo de *burlarse* o *engañar*, por ejemplo, haciendo creer a alguien que algo falso es verdadero. Vamos a analizarla palabra por palabra.

Tomar significa coger, tener con las manos. Así que podemos decir “coge el vaso y llévalo a la mesa” o “toma el vaso y llévalo a la mesa”. No importa, el significado es exactamente el mismo.

Pelo es una palabra que ya vimos en una de las primeras expresiones que expliqué en este pódcast, “no tener pelos en la lengua”. El pelo forma parte del cuerpo, tenemos pelo por todo el cuerpo, pero cuando es suave y escaso se denomina *vello*. Así que, cuando hablamos de pelo, solemos referirnos al que cubre la cabeza, incluso la cara de algunos hombres si llevan barba o bigote.

Parece que su **origen** se encuentra en la Antigüedad, pues tirar de la barba de los hombres se consideraba una falta de respeto, un mal gesto contra su dignidad. Aunque hay otras teorías que apuntan a que esta expresión se debe al hecho de que los militares y los presos (los *presos* son personas condenadas a prisión), a estas personas, digo, a los militares y a los presos, les rapaban la cabeza, por higiene y también como burla.

Rapar significa cortar el pelo al máximo, al cero.

Bien ¿Cómo se usa esta expresión? Como se usa para mostrar sorpresa o incredulidad ante algo que nos están contando porque creemos que no es verdad, es muy normal verla en presente.

- ¿Me estás tomando el pelo?
- o
- ¡Me tomas el pelo!

Pero, en realidad, puede usarse como necesitáis. El verbo *tomar* es totalmente regular y, en esta expresión, podéis usarlo en cualquier tiempo y modo. Todo depende de lo que queréis expresar, Si os interesa dar una orden, usaréis el imperativo y si contáis algo que sucedió en el pasado, el indefinido, el perfecto, el imperfecto o incluso el pluscuamperfecto.

En cuanto a *pelo*, siempre irá en singular y con el artículo determinado, *el pelo*. Debéis tener en cuenta que siempre tomamos el pelo a alguien, esto significa que necesitaréis añadir el complemento indirecto, bien con la preposición *a*, *a alguien*, o con los pronombres de complemento indirecto, *me, te, le, nos, os, les*. Vamos a ver algunos ejemplos para que lo entendáis mejor.

- Si te dedicas a la enseñanza, los alumnos **te tomarán el pelo**.
- ¿Me estás diciendo que he ganado la lotería? ¡No **me tomes el pelo!**
- Ayer **le tomamos el pelo a Menchu** y todavía sigue enfadada...

Bueno, pues ya habéis aprendido a responder si alguna persona os toma el pelo en español. ¡No os enfadéis y aprovechad la oportunidad para practicar el idioma!

Y hasta aquí el episodio de hoy, espero que os haya gustado y que hayáis aprendido algunas cosas nuevas para practicar vuestro español, si ha sido así, ¡podéis darme una buena valoración en iTunes! ;)

Y si queréis consultar el contenido del podcast lo tenéis disponible en la descripción del episodio o siguiendo el enlace.

Ya sabéis que podéis seguir aprendiendo a través de la página web de *Como pez en el habla* y de sus redes sociales: Facebook, Instagram, Twitter y Telegram.

¡Muchas gracias y hasta la semana que viene!